

Historica Fair Project

Title: Inuit Mythological and Elemental Beings

Written By: Shannon Barkley

Grade 8

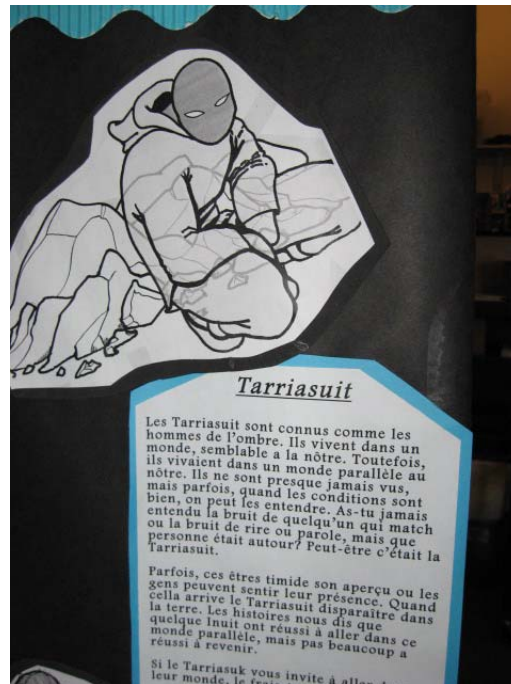
École des Trois-Soleils School

Iqaluit, Nunavut

April 2009



Tarriasuit



Les Tarriasuit sont connus comme les hommes de l'ombre. Ils vivent dans un monde, semblable à la nôtre. Toutefois, ils vivaient dans un monde parallèle au nôtre. Ils ne sont presque jamais vus, mais parfois, quand les conditions sont bien, on peut les entendre. As-tu jamais entendu la bruit de quelqu'un qui rit ou la bruit de rire ou parole, mais que personne était autour? Peut-être c'était la Tarriasuit. Parfois, ces êtres timide sont aperçus ou les gens peuvent sentir leur présence. Quand cela arrive le Tarriasuit disparaît dans la terre. Les histoires nous disent que quelques Inuits ont réussi à aller dans ce monde parallèle, mais pas beaucoup ont réussi à revenir. Si le Tarriasuk vous invite à aller dans leur monde, le feras-tu?

Tarriasuit are known like the men of the shade. They live in a world, similar to ours. However, they lived in a world parallel with ours. They are almost never seen, but sometimes, when the conditions are good, one can hear them. Did you ever hear the noise of somebody that sound like the noise of laughing or

speaking, but what nobody was around? Perhaps it was Tarriasuit. Sometimes, these beings are shy and a person can see his outline or people can feel their presence. When Tarriasuit is concealed he is able to disappear in the ground. The stories say to us that some Inuit succeeded in going in this parallel world, but not much succeeded in returning. If Tarriasuk invites you to go in their world, will you pay the admission?

Kukilingiattiaq



Le kukilingiattiaq est une main monstrueuse à trois doigts qui peut sortir de n'importe quelle surface pour attraper les enfants qui vole. Cette main garde le petit voleur là et attend que quelqu'un vienne pour apercevoir le crime. Même si cette main semble méchante et vilaine, il veut seulement faire apprendre les enfants l'honnêteté et le respect. Si les enfants n'apprennent pas à respecter la propriété

des autres peut-être le Kukilingiattiaq vas les apprendre quand personne est là.

The kukilingiattiaq is a monstrous hand with three fingers which can leave any surface to catch the children who steals. This hand keeps the small robber there and waits until somebody comes to see the crime. Even if this hand seems malicious and unpleasant, it wants to only make the children learn honesty and the respect. If the children do not learn how to perhaps respect the property of the others Kukilingiattiaq teach them when nobody is there.

Mahaha



Mahaha est un démon maniaque qui, selon les histoires, a terrorisé des parties de l'Arctique il y a longtemps. Cette créature à la peau extrêmement mince et bleu glacé, est froid au toucher. Les yeux du

Mahaha sont blancs et perçants, ont les aperçois entre ses cheveux longs qui couvrent sa face. Cette démon est extrêmement fort et est souvent nu-pied et nue. Cette créature furtive surprend les gens par arrière. Quand il arrive assai proche à sa victime, il adore avoir la chance de les chatouillé juste qu'a la mort avec ses ongles longs et pointu attaché a ses doigts long et osseux. Le seul signe, c'est le rire du Mahaha car il ne peut pas la soutenir pendant qu'il s'approche. Les victimes du Mahaha font face à une mort agonisante et remplie de cris et de rire, car ils sont chatouillé juste qu'a leur dernière souffle sort de leur corps. Beaucoup des « elders » disent que, après qu'ils sont mort, les victimes gardes un mauvais sourire sur leur face. Même si le Mahaha a l'aire d'être méchant et vilaine il est facilement piéger. La plupart des histoires sur le Mahaha fini avec la créature se tromper. Presque chaque fois La Mahaha se fais piéger a aller proch a l'eau et que le victime le pousse dans l'eau pour qu' »il part avec les courants. Alors si vous vous faite prendre par le Mahaha, demande lui si vous pouvez aller pour un autre boisson au trou d'eau.

Mahaha is a demon maniac which, according to the stories, terrorized parts of the Arctic a long time ago. This creature has extremely thin and ice blue skin, and is cold with the touch. The eyes of Mahaha are white and piercing, some have see them behind its long hair which covers its face. This demon is extremely strong and is often bare-foot and naked. This furtive creature surprises people from behind. When it arrives near its victim, it adores to have the chance to tickle one to death with his long nails and long slender fingers. The only sign, is the laughter of Mahaha because it cannot suppress it while it approaches. The victims of Mahaha face a death filled with cries and laughter, because they are tickled until their last breath has left their body. Many of the elders say that, after they died, the victims keep a bad smile on their face. Although Mahaha appears to be malicious and unpleasant it is easy to trap. Majority of the stories on Mahaha finished with the creature being tricked. Almost each time Mahaha was trapped when he has to go close to water and the victim

pushes it in water. It is taken away by the currents. So if you are ever taken by Mahaha, ask him if you can go for another drink to the water hole.

Qallupilluit



Ce sont des créatures marine de l'eau froid de l'Arctique. Ils ont souvent de la peau bossueuse. Cette créature laide se promènent sens le sulfure. Le Qallupilluit est un voleur d'enfants. Personne sais pourquoi il aime voler les enfants. Peut-être parsqu'il sont toute seul et aime la compagnie, ou parsqu'il savent comme le enfants goute. Beaucoup d'histoire on était rencontrer à propos du Qallupilluit dis que il porte le peau d'un canard et un gros sac sur son dos pour mettre les enfants dans. Les Qallupilluit se cachent dans l'océan en attendent que um enfants vient jouer toute seul sur la glass. Normalement, le Qallupilluit saute de l'eau et prends les enfants. Des fois, parcontre vous pouvez les entendre cogner en

dessus du glace. Des vieux ont dit que si l'océan commence à avoir des vagues ou du bouillard se met sur l'océan il y a un Qallupilluit dans l'eau. Une chose est certaine, si il y a un Qallupilluit dans l'eau ou pas, vous ne devez jamais jouer toute seul sur la glace ou sur la plage.

They are sea creatures of cold water of the Arctic. They often have tough skin. This ugly creature smells like sulphur. Qallupilluit is a kidnapper. Nobody know why he likes to steal the children.

Perhaps it is because they are all alone and like the company, or because it knows the taste of children. Most of the stories one finds in connection with the qallupilluit say that it carries the skin of a duck and a large bag on its back to put the children in. Qallupilluit hide in the ocean and wait for children to come and play alone on the ice. Normally, Qallupilluit jumps out of the water and take the children. Sometimes you can hear them knocking on the bottom of the ice. Some elders say that if the ocean starts has to have waves or fog appears on the ocean there is Qallupilluit in water. One thing is certain, if there is Qallupilluit in water or not, you are to never explore all alone on the ice or the beach.

Légendes et croyances - Legends and Beliefs

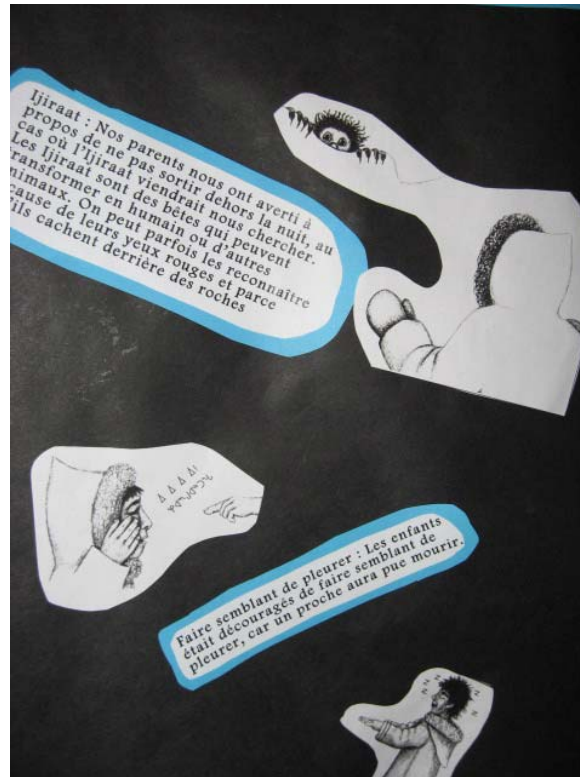


dans les histoires traditionnelles Il y a longtemps passé, les Inuits ont créé des histoires pour dire à leurs enfants que s'ils brisent certaines règles, ils auront des conséquences.

À l'envers : si quelqu'un portait ses vêtements à l'envers, ils auraient pu inviter les lemmings en dedans.

In the traditional stories from a long time ago, Inuit created stories to teach to their children that if they break certain rules, they will have consequences.

Ijiraat



Nos parents nous ont averti à propos de ne pas sortir dehors la nuit, au cas où l'Ijiraat viendrait nous chercher. Les Ijiraat sont des bêtes qui peuvent transformer en humain ou d'autres animaux. On peut parfois les reconnaître à cause de leurs yeux rouges et parce qu'ils cachent derrière des roches.

Ijiraat: Our parents told us not to go outside during the night, because Ijiraat would come to seek us. Ijiraat are animals which can transform into human or other animals. One can sometimes recognize them because of their red eyes and because they hide behind rocks.

Faire semblant de pleurer : Les enfants étaient découragés de faire semblant de pleurer, car un proche aura pu mourir.

Pretending to cry: The children were discouraged from pretending to cry, because a close relation might die.

Être somnambule : Les gens qui tombent endormis dans leurs vêtements vont marcher pendant leur sommeil.

To be sleepwalker: People who fall asleep in their clothing will start sleepwalking in the night.



Siffler aux aurores boréales : C'est dit que si une personne siffle aux aurores boréales, elles vont descendre du ciel et couper la tête du siffleur et jouer avec comme un ballon. Cependant, si vous tapez les mains les aurores boréales vont fuir.

To whistle at the northern lights: It is known that if a person whistles at northern lights, the Northern Lights will go down from the sky and will cut the head of whistling and will play with it like a ball. However, if you tap your hands the northern lights will flee.